



## TIPPS ZUM BETRIEB UND ZUM UNTERHALT VON KLEINKLÄRANLAGEN

Was gehört nicht in die Kleinkläranlage?

Amt für Umwelt und Energie AFU  
Abwasser und Gewässerqualität  
Abwasseranlagen  
Lämmli Brunnenstrasse 54  
9001 St.Gallen

Telefon 071 229 30 88  
Telefax 071 229 39 64  
E-Mail [info.afu@sg.ch](mailto:info.afu@sg.ch)

[www.afu.sg.ch](http://www.afu.sg.ch)



# 1 Kein Meteorwasser oder Fremdwasser über die Anlage geben

Meteorwasser:

Regenwasser von Dächern und Plätzen

Fremdwasser:

Stetig anfallendes Wasser

wie beispielsweise Brunnenabläufe

Über- und Ausschwemmungen der Anlage vermeiden!



## 2 Vorschriften der Herstellerfirma beachten

Ein Betriebsjournal führen:  
wöchentliche, monatliche und jährliche  
Wartungsarbeiten protokollieren.

Immer wissen, wie die Anlage läuft!

## 3 So gut als möglich die abwasserreichen Vorgänge zeitlich auf einander abstimmen

Geschirrspüler und Waschmaschine  
nicht gleichzeitig laufen lassen.

Über- und Ausschwemmungen der Anlage vermeiden!



## 4 Das WC ist kein Müllschlucker

Keine Wattestäbchen,  
Textilien (Strümpfe), Windeln,  
Binden, Kondome, Zigarettenkippen,  
Speisereste, Vogelsand, Katzenstreu  
im WC entsorgen.

In jedes WC und Bad gehört ein Abfalleimer.

Verstopfungen, Ablagerungen vermeiden!

Keine Säuren und Laugen,  
Desinfektionsmittel, Abbeizmittel,  
Altöl, Pflanzenschutzmittel,  
Insektenbekämpfungsmittel usw.  
im WC entsorgen.

Beeinträchtigung der Biologie vermeiden!

## 5 Wasch- und Reinigungsmittel sparsam verwenden

Für jede Wäsche das betreffende Waschmittel wählen.

Waschmittelmenge nach Empfehlung dosieren.

Im Haushalt Reinigungsmittel bewusst einsetzen.  
Mechanische Reinigung mit Bürste und Lappen bevorzugen.

Mit Entkalker sparsam umgehen.

Die Bakterien freuen sich!



## 6 Deosteine: mehr Schaden als Nutzen!

In der Toilettenschüssel keine Deosteine und im Spülkasten keine Zusätze benutzen.

Beeinträchtigung der Biologie vermeiden!



# 7 Küche

Pfannen und Backbleche zuerst mit Papier auswischen und erst dann abwaschen.

Keine Speiseresten, kein Brat- und Frittierfett bzw. Öl in die Kanalisation geben.

Verstopfungen, Ablagerungen vermeiden!  
Beeinträchtigung der Biologie vermeiden!



## Tipp

Viele Gäste?

Diese mit einem Plakat oder einem Hinweis in der Toilette auf die Art der Abwasserreinigung aufmerksam machen.



Beachte:

Alles was jemals in die  
Toilette gelangt, muss auch  
auf irgendeine Weise  
wieder herausgenommen  
werden.